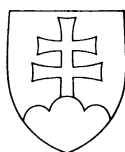


**SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA**  
**Inšpektorát životného prostredia Bratislava**  
Prievozská 30, 821 05 Bratislava 2

Číslo: 3590/OIPK/1339/06-Mu/371110405

Nitra 21.08.2006



**R O Z H O D N U T I E**

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Vysunuté pracovisko Nitra, Mariánska dolina 7, 949 01 Nitra (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“), podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 7, písm. b) bod 3, písm. c) bod 8 a podľa § 17 ods. 1 zákona o IPKZ a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“) **vydáva**

**i n t e g r o v a n é   p o v o l e n i e,**

ktorým **povoľuje vykonávanie činností v prevádzke:**

**„Klietkový odchov kuríc“**

**Dolná Seč 113**

**935 31 Dolná Seč**

**okres: Levice**

**Povolenie sa vydáva pre prevádzkovateľa:**

obchodné meno: **Novogal a.s.**

sídlo: **Hlboká cesta 1421, 941 31 Dvory nad Žitavou**

IČO: **00 199 567**

Prevádzka Klieťový odchov kuríc (ďalej len prevádzka) je umiestnená na pozemkoch v katastrálnom území Dolná Seč na parcelách KN č.: 349/13, 349/14, 349/15, 349/16, 349/17, 349/26, 349/27, 349/28, 349/29, 349/31, ktoré sú právne nevysporiadané.

Prevádzka bola povolená a uvedená do trvalého užívania na základe rozhodnutí:

- potvrdenie o existencii a účele stavieb vydané Obcou Dolná Seč dňa 10.10.2005 pre stavby: odchovná hala č. 1 s parc.č. 349/17, odchovná hala č. 2 s parc.č. 349/16, odchovná hala č. 3 s parc.č. 349/15, odchovná hala č. 4 s parc.č. 349/14, odchovná hala č. 5 s parc.č. 349/28, odchovná hala č. 6 s parc.č. 349/29, administratívna budova s parc.č. 349/26, garáž s parc.č. 349/27, olej. hospodárstvo s parc.č. 349/30, sklad s parc.č. 349/31.

Súčasťou povolenia je konanie podľa § 8 ods. 2 zákona IPKZ:

**V oblasti ochrany ovzdušia:**

- podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod č. 7 zákona o IPKZ konanie o určenie emisných limitov a všeobecných podmienok prevádzkovania

**V oblasti povrchových a podzemných vôd**

- podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod č. 3 zákona o IPKZ konanie o udelenie súhlasu na uskutočnenie, zmenu, odstránenie stavieb alebo zariadení alebo na vykonávanie činností, ktoré môžu ovplyvniť stav povrchových vôd a podzemných vôd

**V oblasti odpadov**

- podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod č. 8 zákona o IPKZ konanie o udelenie súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi.

## **I. Údaje o prevádzke**

### **A. Zaradenie prevádzky**

#### **1. Vymedzenie kategórie priemyselnej činnosti:**

a) Povoľovaná priemyselná činnosť podľa prílohy č.1 k zákonu o IPKZ:

**6.6.a) Prevádzky na intenzívny chov hydiny s priestorom pre viac ako 40 000 ks hydiny.**

**NOSE-P: 110.04**

b) Ostatné priamo s tým spojené činnosti, ktoré majú technickú nadväznosť na činnosti vykonávané v prevádzke, ktoré môžu mať vplyv na znečisťovanie životného prostredia.

#### **2. Určenie kategórie zdroja znečisťovania ovzdušia:**

Prevádzka je v zmysle zákona č.478/2002 Z.z. o ochrane ovzdušia a vyhlášky MŽP SR č.706/2002 Z.z. v znení neskorších predpisov veľkým zdrojom znečisťovania ovzdušia kategórie:

**6.12.1 Veľkochov hospodárskych zvierat s projektovaným počtom chovných miest hydiny väčším ako 40 000.**

V areáli prevádzky je podľa zákona č. 478/2002 Z. z. o ochrane ovzdušia a vyhlášky č. 706/2002 Z. z. v znení neskorších predpisov umiestnený stredný zdroj znečisťovania ovzdušia kategórie:

**1.1.2 Technologické celky obsahujúce stacionárne zariadenia na spaľovanie palív s nainštalovaným súhrnným menovitým tepelným príkonom vyšším ako 0,3 MW (teplovzdušné agregáty na zemný plyn naftový)**

**B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke**

**1. Charakteristika prevádzky**

- dátum začatia činnosti prevádzky: 1977
- predpoklad ukončenia činnosti: nepredpokladá sa
- umiestnenie prevádzky: Nitriansky kraj, okres Levice, na pozemkoch v k.ú. Dolná Seč. Areál prevádzky sa nachádza v extraviláne obce Dolná Seč. Vo vzdialenosti 200 m od prevádzky sa nachádza súvislá bytová zástavba. Areál prevádzky nezasahuje do ochranného pásma vodných zdrojov.
- projektovaná/prevádzková kapacita: 416 000 ks hydiny v dvoch turnusoch za rok

**2. Opis prevádzky**

**Prevádzka je tvorená nasledovnými objektmi:**

- odchovné haly č. 1 až č. 6, sklad (sklad NO, olejov a mazadiel, stacionárny náhradný zdroj elektrickej energie, údržbárska dielňa), garáž, administratívna budova, zásobníky na krmivo 12 ks, spevnené plochy, vnútroareálové komunikácie, sklad kadáverov, žumpa č. 20 až č. 27, dezinfekčný brod

**Vstupy do prevádzky:** voda na pitné a technologické účely, elektrická energia, zemný plyn, krmné zmesi, čistiacie a dezinfekčné prostriedky, veterinárne prípravky a liečivá, nafta, jednodňové kurčatá

**Výstupy z prevádzky:**

*Výrobok* - nosnice (znáškový typ)

*Odpady* - uhynuté zvieratá (kadávery), obaly obsahujúce zvyšky nebezpečných látok, absorbenty, žiarivky a výbojky, motorové, prevodové a mazacie oleje, odpady obsahujúce olej, hydinový trus nevznikajúci v prvovýrobe, veterinárny odpad (napr. injekčné striekačky, ampulky, ihly, tampóny)

*Emisie do ovzdušia* - klieťkový odchov kuríc (NH<sub>3</sub>, TZL)

- stacionárny náhradný zdroj elektrickej energie (TZL, NO<sub>x</sub>, CO)
- teplovzdušné agregáty na zemný plyn naftový - vykurovanie znáškových hál - (TZL, SO<sub>2</sub>, NO<sub>x</sub>, CO, TOC)

*Vody vznikajúce v prevádzke* - oplachové vody z čistenia objektov a zariadení určených na odchov kuríc, splaškové vody zo sociálnych zariadení, vody z povrchového odtoku

**Medziprodukty:** hydinový trus

**Opis technológie klieťkového odchovu kuríc:**

Odchov hydiny je realizovaný v 6 odchovných halách. Odchovné haly č. 1, č. 3 až č. 5 majú projektovanú kapacitu 31 200 ks hydiny, haly č. 2 a č. 6 majú kapacitu 41 600 ks hydiny.

Celková projektovaná kapacita prevádzky je 208 000 ks hydiny. Odchov sa začína naskladňovaním jednodňových kurčiat. Odchov hydiny sa uskutočňuje v dvoch turnusoch v trvaní 4,5 mesiaca. Potom nasleduje vyskladnenie hydiny a odvoz na farmu nosníc, mechanické čistenie a dezinfekcia hál. Prestávka medzi jednotlivými turnusmi trvá 1,5 mesiaca.

**Ustajnenie hydiny** je realizované v súboroch kliebok (ďalej len „klietková batéria“). Klietkové batérie sú vybavené systémom kŕmenia, napájania a odstraňovania trusu.

**Kŕmenie hydiny:** Kŕmne zmesi sa skladujú vo vonkajších zásobníkoch umiestnených v blízkosti odchovných hál a do priestoru hál sa dopravujú špirálovými dopravníkmi. V prevádzke sa nachádza celkom 12 ks zásobníkov s kapacitou 9 až 12 ton.

*Kŕmenie v odchovných halách je zabezpečované:*

- kŕmnymi reťazami (hala č. 1 a č. 5 - 12 ks, hala č. 2 a č. 6 – 16 ks), spolu so 4 ks tubusov umiestnenými na čelnej strane klietkovej technológie. Kŕmenie je automaticky riadené pomocou časových relé a časových spínacích hodín,
- portálovými kŕmnymi vozíkmi (hala č. 3 a č. 4 - 8 ks) posúvané za pomoci oceľového lana, poháňaného elektromotorom s prevodovkou.

**Napájanie hydiny:** Napájanie v odchovných halách je riešené napájacím systémom s regulátorom tlaku pomocou kvapkových napájačiek, ktoré sú umiestnené v čele klietkových batérií. Počet niplov (napájačiek) na jednu halu je 3600 až 4800 ks.

**Vetranie:** Odchovné haly sú celoročne vetrané podtlakovým resp. rovnotlakovým ventilačným systémom s núteným odvodom vzduchu (znečistený vzduch z hál je odvádzaný ventilátormi). Prívod vzduchu do odchovných hál je riešený prostredníctvom nasávacích klapiek umiestnených na bočných stenách. Ventilácia je ovládaná automaticky termostatmi, intenzita vetrania a jeho dĺžka závisí od veku hydiny a poveternostných podmienok.

*Hala č. 1 a č. 5 – podtlakové vetranie:*

- znečistený vzduch je odvádzaný ventilátormi typ BV Venlo Holland s výkonom  $12\,020\text{ m}^3\cdot\text{hod}^{-1}$  v počte 8 ks (regulovateľné otáčky) a ventilátormi typ MUNTERS EOROEMME s výkonom cca  $45\,000\text{ m}^3\cdot\text{hod}^{-1}$  v počte 6 ks (neregulovateľné otáčky),
- nasávanie čistého vzduchu (nasávacie klapky v počte 128 ks - ovládané pomocou servomotora).

*Hala č. 2 – podtlakové vetranie:*

- znečistený vzduch je odvádzaný ventilátormi typ Big Dutchman s výkonom  $9\,700\text{ m}^3\cdot\text{hod}^{-1}$  v počte 10 ks a ventilátormi typ MUNTERS EOROEMME s výkonom cca  $45\,000\text{ m}^3\cdot\text{hod}^{-1}$  v počte 6 ks (neregulovateľné otáčky),
- nasávanie čistého vzduchu (nasávacie klapky v počte 140 ks - ovládané pomocou servomotora).

*Hala č. 3 a č. 4 - rovnotlaké vetranie:*

- znečistený vzduch je odvádzaný ventilátormi typ FANCOM s výkonom  $6\,990\text{ m}^3\cdot\text{hod}^{-1}$  a ventilátormi typ VEB Elektromotorenwerk (hala č. 3 - 36 ks a hala č. 4 – 35 ks s neregulovateľnými otáčkami),
- nasávanie čistého vzduchu (nasávacie žalúziové okná - hala č. 3 v počte 56 ks, hala č. 4 v počte 46 ks).

*Hala č.6:*

- znečistený vzduch je odvádzaný ventilátormi typ BV Venlo Holland s výkonom  $7\,160\text{ m}^3\cdot\text{hod}^{-1}$  v počte 11 ks (neregulovateľné otáčky) a ventilátormi typ Termotechnica Fericoli s výkonom  $44\,500\text{ m}^3\cdot\text{hod}^{-1}$  v počte 6 ks (neregulovateľné otáčky),
- nasávanie čerstvého vzduchu (nasávacie klapky v počte 90 ks - ovládané pomocou servomotora).

**Osvetlenie:** Osvetlenie je zabezpečené žiarovkovými a žiarivkovými svietidlami v počte 125 ks na 1 halu, intenzitu osvetlenia je možné regulovať podľa potreby autotransformátorom, ktorý je umiestnený v elektrorozvodnej skrini haly. V priebehu odchovu je programovaný svetelný režim.

**Vykurovanie:** Udržiavanie potrebnej teploty v odchovných halách je zabezpečené teplovzdušnými plynovými agregátmi umiestnenými vo výške dva metre nad podlahou odchovných hál. V každej hale sú inštalované 2 ks horákov ERMAF GP 70 s príkonom 70 kW.

**Odstraňovanie trusu:** Na odstraňovanie trusu sa pod každou etážou kliebok po celej dĺžke odchovných hál nachádza pásový dopravník. Na konci haly je umiestnený priečny pásový dopravník, ktorý vynáša trus mimo odchovných hál do kontajnerov s objemom 5 m<sup>3</sup> (v prevádzke sa nachádza 5 ks kovových kontajnerov). Odtrusovanie hál sa uskutočňuje každý druhý deň, hydinový trus sa vyváža vlastnými dopravnými prostriedkami externému odberateľovi, ktorý ho aplikuje na vlastné poľnohospodárske pozemky.

Po vyskladnení kuríc (ukončenie turnusu) sú odchovné haly umyté tlakovou vodou a veterinárne asanované. Vykoná sa suchá asanácia (oprašovanie hál) a následne asanácia dezinfekčnými prostriedkami, ktorú vykonáva externá organizácia.

*Zásobovanie prevádzky elektrickou energiou* – V prevádzke sa nachádzajú dva stĺpové olejové transformátory výrobcu BEZ Bratislava, typ TO 292/22 s výkonom 160 kVA (1 ks je určený ako náhradný). Stacionárny náhradný zdroj elektrickej energie typ DC 160 PN, výrobcu ČKD Praha s výkonom 200 kVA je umiestnený v stavebne oddelenej miestnosti v objekte skladu. Nafta pre náhradný zdroj el. energie sa skladuje v 2 kovových sudoch s objemom 200 l.

#### **Nakladanie s vodami:**

*Odber vody* – úžitková voda používaná na sociálne a technologické účely (napájanie hydiny, čistenie chovných hál) je odoberaná z verejného vodovodu na základe zmluvy o dodávke úžitkovej vody medzi obcou Dolná Seč a prevádzkovateľom. Rozvodné potrubie k jednotlivým prevádzkovým objektom farmy je vyhotovené z polyetylénových rúr (menovitý priemer DN 90). Pitná voda pre zamestnancov je zaisťovaná dovozom balenej vody.

*Splaškové vody zo sociálnych zariadení* (administratívna budova) a *oplachové vody z čistenia odchovných hál* po vyskladnení kuríc sú odkanalizované do betónových nepriepustných žump – žumpa č. 20 s objemom 50 m<sup>3</sup> (hala č. 1), žumpa č. 21 s objemom 105 m<sup>3</sup> (hala č. 2 a č. 3), žumpa č. 22 s objemom 27 m<sup>3</sup> (hala č. 4), žumpa č. 23 s objemom 16 m<sup>3</sup> a žumpa č. 24 s objemom 11 m<sup>3</sup> (hala č. 6), žumpa č. 25 s objemom 11 m<sup>3</sup> a žumpa č. 27 s objemom 16 m<sup>3</sup> (hala č. 5), žumpa č. 26 s objemom 61 m<sup>3</sup> (administratívna budova). Obsah žump je odoberaný zmluvnou externou organizáciou a aplikovaný na poľnohospodárske pozemky odberateľa.

*Vody z povrchového odtoku* zo spevnených plôch a striech budov sú rigolmi odvedené do okolitého terénu.

#### **Nakladanie s odpadmi:**

Uhynuté zvieratá (ďalej len „kadávery“) sú zhromažďované v sklade kadáverov v kovových sudoch. Objekt je riešený ako kovová otvorená konštrukcia s ryhovanými plechmi a s drevenou podlahou. Objekt skladu nie je havarijne zabezpečený proti úniku nebezpečných látok. Odber kadáverov je vykonávaný na základe zmluvy oprávnenou organizáciou.

Nebezpečné odpady - obaly obsahujúce zvyšky nebezpečných látok, absorbenty, vyradené zariadenia obsahujúce nebezpečné časti (žiarivky a výbojky), motorové, prevodové a mazacie oleje, veterinárny odpad (napr. injekčné striekačky, ampulky, ihly, tampóny) a odpady obsahujúce olej sú zhromažďované v objekte skladu (samostatná stavebne oddelená miestnosť), podlaha skladu je betónová. Odpady sú uložené v ocelových sudoch a kovových zberných

nádobách havarijne zabezpečených (oceľové záchytné vane). Odber nebezpečných odpadov je zabezpečený zmluvne oprávnenou osobou.

### **Nakladanie s nebezpečnými látkami:**

Nafta pre náhradný zdroj el. energie sa skladuje v 2 kovových sudoch s objemom 200 l (havarijne zabezpečených záchytnou vaňou), umiestnených v miestnosti stacionárneho náhradného zdroja elektrickej energie. Oleje a mazadlá používané pri údržbárskych činnostiach sú skladované v objekte skladu spolu s nebezpečnými odpadmi.

V objekte garáže je garážované jedno vozidlo typ IFA Multicar používané pre prevádzkové účely. Nafta pre vozidlo je zabezpečovaná tankovaním na čerpacej stanici PHM mimo areálu prevádzky.

Drobné opravy a servis technológie vykonáva prevádzkovateľ, opravy väčšieho rozsahu sú vykonávané dodávateľsky externou organizáciou.

Veterinárne prípravky a liečivá sú skladované vo vyhradenom chladiacom boxe v samostatnej miestnosti v administratívnej budove.

Čistiace a dezinfekčné prostriedky sú skladované v „sklade dezinfekčných prostriedkov“ (samostatná stavebne oddelená miestnosť s betónovou podlahou v odchovnej hale č. 2) v originálnych obaloch umiestnených v plechových regáloch, havarijne nezabezpečených.

## **II. Podmienky povolenia**

### **A. Podmienky prevádzkovania**

#### **1. Všeobecné podmienky**

- 1.1. Prevádzka bude prevádzkovaná v rozsahu a za podmienok stanovených v tomto povolení.
- 1.2. Všetky plánované zmeny charakteru alebo fungovania prevádzky alebo jej rozšírenie, ktoré môže mať dôsledky na životné prostredie, alebo významný negatívny vplyv na človeka, budú podliehať integrovanému povoľovaniu a tieto zmeny musia byť inšpekcii vopred ohlásené.
- 1.3. Všetci zamestnanci, ktorí vykonávajú práce v súlade s požiadavkami integrovaného povolenia, musia byť preukázateľne oboznámení s jeho obsahom o čom musí byť vyhotovený písomný záznam.
- 1.4. Prevádzkovateľ je povinný zapracovať podmienky tohto povolenia do prevádzkových predpisov.
- 1.5. Prevádzka musí byť prevádzkovaná pod dohľadom veterinárneho lekára.
- 1.6. V prípade zmeny prevádzkovateľa, práva a povinnosti prevádzkovateľa prechádzajú aj na jeho právneho nástupcu. Nový prevádzkovateľ je povinný ohlásiť inšpekcii zmenu prevádzkovateľa do desiatich dní odo dňa účinnosti prechodu práv a povinností.
- 1.7. Prevádzkovateľ je povinný viesť a uchovávať prevádzkovú dokumentáciu podľa všeobecne záväzných právnych predpisov (prevádzkové poriadky, vydané súhlasy, vyjadrenia a stanoviská orgánov štátnej správy a samosprávy a pod.).
- 1.8. Prevádzkovateľ je povinný dodržiavať všeobecne záväzné právne predpisy a technické normy tak, aby prevádzka a činnosti v nej negatívne nevplývali na okolie, aby boli zabezpečené záujmy ochrany životného prostredia a jeho zložiek, hygieny, zdravia a bezpečnosti ľudí.
- 1.9. Ak povolenie neobsahuje konkrétne spôsoby a metódy zisťovania, podmienky a povinnosti, postupuje sa podľa príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov.

## **2. Podmienky pre dobu prevádzkovania**

- 2.1. Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť nepretržitú kontrolu prevádzky.
- 2.2. Prevádzka je jednosmenná, počas chovných turnusov nepretržitá 7 dní v týždni, 2 chovné turnusy za rok.
- 2.3. Prevádzkovateľ nesmie prekročiť maximálnu kapacitu odchovu kuríc – 416 000 ks v dvoch turnusoch za rok.

## **3. Podmienky pre suroviny, médiá, energie, výrobky**

- 3.1. V prevádzke je možné používať :

### Suroviny:

- chovný materiál – jednodňové kurčatá
- kompletná krmná zmes na odchov kurčiat
- voda (napájanie hydiny)

### Nebezpečné látky:

- nafta
- oleje a mazadlá

### Pomocné látky:

- čistiace a dezinfekčné prostriedky
- veterinárne prípravky a liečivá
- voda na umývanie hál

### Energie:

- zemný plyn
- elektrická energia

### Výrobky:

- nosnice – znáškový typ
- 3.2. V prevádzke sa nesmú používať nové suroviny, pomocné látky, nebezpečné látky a vstupné médiá bez povolenia inšpekcie.
  - 3.3. Prevádzkovateľ má povolené používať ďalšie látky, ktoré nie sú súčasťou hlavných technologických operácií a používajú sa k obsluhu a údržbe objektov a zariadení, bez potreby uskladnenia.

## **4. Odber vody**

- 4.1. Prevádzkovateľ je povinný dodržiavať podmienky zmluvy o dodávke úžitkovej vody z verejného vodovodu.
- 4.2. Prevádzkovateľ je povinný oznámiť inšpekcii všetky zmeny v podmienkach zmluvy o dodávke úžitkovej vody z verejného vodovodu, ktorú má prevádzkovateľ uzatvorenú s obcou Dolná Seč do pätnástich dní od podpisu zmluvy.
- 4.3. Prevádzkovateľ je povinný vykonávať meranie odberov vody pre technologické účely meradlom pre tento účel určeným a overeným.

## **5. Technicko-prevádzkové podmienky**

- 5.1. Všetky stavebné objekty, technologické zariadenia a mechanizmy, ktoré sú používané pri činnostiach v prevádzke musí prevádzkovateľ udržiavať v dobrom technickom stave, pravidelne vykonávať kontroly technického stavu, odborné prehliadky, skúšky a údržbu v súlade s podmienkami sprievodnej dokumentácie dodávanej výrobcom, prevádzkovými predpismi a všeobecne záväznými právnymi predpismi.
- 5.2. Prevádzkovateľ je povinný viesť prevádzkovú evidenciu veľkého zdroja znečisťovania ovzdušia „Klietkový odchov kuríc“ a stredného zdroja znečisťovania ovzdušia

„Teplovzdušné agregáty na zemný plyn naftový“ podľa všeobecne záväzných právnych predpisov na úseku ochrany ovzdušia.

- 5.3. Prevádzkovateľ je povinný prevádzkovať technologické zariadenia veľkého zdroja znečisťovania ovzdušia podľa vypracovaného a schváleného súboru technicko-prevádzkových parametrov a technicko-organizačných opatrení na zabezpečenie ochrany ovzdušia pri prevádzke zdroja (ďalej len „Súbor TPP a TOO“).
- 5.4. Prevádzkovateľ je povinný dodržiavať všeobecné podmienky prevádzkovania zdrojov znečisťovania ovzdušia v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi na úseku ochrany ovzdušia.
- 5.5. Prevádzkovateľ je povinný v zmysle zákona o IPKZ umožniť orgánu štátneho dozoru kontrolu prevádzky, vstup do prevádzky, odber vzoriek, vykonanie kontrolných meraní, nahliadnutie do evidencie a iných písomností o prevádzke, zhotovenie fotodokumentácie a videodokumentácie a poskytnúť pravdivé a úplné informácie o prevádzke.

## **6. Podmienky pre skladovanie a manipuláciu s nebezpečnými látkami**

- 6.1. Čistiace a dezinfekčné prostriedky je povolené skladovať v „sklade dezinfekčných prostriedkov“ (samostatná stavebne oddelená miestnosť v odchovnej hale č. 2). Veterinárne prípravky a liečivá je povolené skladovať chladiacom boxe v objekte administratívnej budovy. Naftu pre stacionárny náhradný zdroj el. energie je povolené skladovať v objekte skladu v miestnosti náhradného zdroja v dvoch oceľových sudoch s objemom 200 l opatrených záchytnou vaňou.  
Nebezpečné odpady je povolené skladovať v súlade s podmienkami uvedenými v bode II. D tohto povolenia.
- 6.2. Oplachové vody z čistenia odchovných hál je prevádzkovateľ povinný zhromažďovať v žumpách č. 20 až č. 25 a žumpe č. 27.
- 6.3. Prevádzkovateľ je povinný viesť evidenciu o množstve vyčerpaných oplachových vôd zhromažďovaných v žumpách, ktoré odovzdáva externej organizácii - zmluvný odberateľ.
- 6.4. Splaškové vody zo sociálnych zariadení v administratívnej budove je prevádzkovateľ povinný zhromažďovať v žumpe č. 26 a zabezpečiť ich odovzdávanie do oprávnenej čistiarne odpadových vôd na základe zmluvy.
- 6.5. Prevádzkovateľ je povinný viesť evidenciu o množstve splaškových vôd zo sociálnych zariadení zhromažďovaných v žumpe č. 26 odovzdávaných do oprávnenej čistiarne odpadových vôd.
- 6.6. Hydinový trus po ukončení chovného turnusu je povolené skladovať v kontajneroch s objemom 5 m<sup>3</sup> umiestnených na ploche zabezpečenej proti pôsobeniu a úniku nebezpečných látok do podzemných vôd, povrchových vôd a do pôdy.
- 6.7. Prevádzkovateľ je povinný odovzdávať vyprodukovaný hydinový trus (hnojivo) externej organizácii a viesť o tom evidenciu.
- 6.8. Oleje a mazadlá používané v prevádzke je prevádzkovateľ povinný skladovať v samostatnej stavebne oddelenej miestnosti v objekte skladu spoločne s nebezpečnými odpadmi. Oleje a mazadlá musia byť skladované vo vhodných obaloch.
- 6.9. V prevádzke je zakázané skladovať pohonné hmoty s výnimkou nafty pre zabezpečenie chodu náhradného zdroja el. energie.
- 6.10. Skladovacie nádrže nebezpečných látok a záchytné vane musia byť nepriepustné a chemicky odolné voči pôsobeniu skladovaných nebezpečných látok.
- 6.11. Všetky vnútorné a vonkajšie manipulačné plochy a skladovacie priestory, kde sa zaobchádza s nebezpečnými látkami, nebezpečnými odpadmi a obalmi z nebezpečných



látok musia byť zabezpečené tak, aby nedošlo k úniku týchto látok do podzemných vôd, povrchových vôd a do pôdy.

- 6.12. Skladovacie nádrže nebezpečných látok, okrem sudov, záchytných vaní a havarijných nádrží, musia byť vybavené účinnými kontrolnými systémami na včasné zistenie úniku nebezpečných látok.

## **B. Emisné limity**

### **1. Emisie znečisťujúcich látok do ovzdušia**

- 1.1 Emisné limity pre znečisťujúce látky emitované do ovzdušia z veľkého zdroja znečisťovania ovzdušia „Klietkový odchov kuríc“ sa *neurčujú*.
- 1.2 Emisné limity pre znečisťujúce látky emitované do ovzdušia zo stredného zdroja znečisťovania ovzdušia „Teplovzdušné agregáty na zemný plyn naftový“ sa *neurčujú*.
- 1.3. Emisné limity pre znečisťujúce látky emitované do ovzdušia zo stacionárneho náhradného zdroja el. energie sa *neurčujú*.

### **2. Limitné hodnoty ukazovateľov znečistenia vo vypúšťaných odpadových vodách a osobitných vodách**

- 2.1. Z prevádzky nie sú vypúšťané odpadové vody a osobitné vody, limitné hodnoty ukazovateľov znečistenia sa *neurčujú*.
- 2.2. Limitné hodnoty pre vody z povrchového odtoku sa *neurčujú*.

### **3. Limitné hodnoty pre hluk a vibrácie**

Pre hluk a vibrácie sa limitné hodnoty v povolení *neurčujú*.

## **C. Opatrenia na prevenciu znečisťovania, (najmä použitím najlepších dostupných techník).**

1. *Sklad kadáverov*, určený na zhromažďovanie uhynutých zvierat a *Sklad dezinfekčných prostriedkov*, havarijne zabezpečiť proti úniku nebezpečných látok do podzemných vôd, povrchových vôd a do pôdy v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi na úseku ochrany vôd **v termíne do 28.02.2007**.
2. Prevádzkovateľ je povinný čistenie odchovných hál a ich vybavenia vykonávať vysokotlakovými čistiacimi zariadeniami.

## **D. Opatrenia pre minimalizáciu, nakladanie, zhodnotenie, zneškodnenie odpadov**

- 1.1. Prevádzkovateľovi ako pôvodcovi môžu vzniknúť nasledovné druhy odpadov zaradené podľa vyhlášky č. 284/2001 Z. z. v znení neskorších predpisov, ktorou sa ustanovuje Katalóg odpadov:

P.č.	Katalógové číslo	Názov druhu odpadu	Kategória odpadu
1.	02 01 06	zvierací trus, moč a hnoj (vrátane znečistenej slamy), kvapalné odpady, oddelene zhromažďované a	O

		spracúvané mimo miesta ich vzniku	
2.	13 02 06	syntetické motorové, prevodové a mazacie oleje	N
3.	15 01 10	obaly obsahujúce zvyšky nebezpečných látok alebo kontaminované nebezpečnými látkami	N
4.	15 02 02	absorbenty, filtračné materiály vrátane olejových filtrov inak nešpecifikovaných, handry na čistenie, ochranné odevy kontaminované nebezpečnými látkami	N
5.	16 02 13	vyrazené zariadenia obsahujúce nebezpečné časti, iné ako uvedené v 16 02 09 až 16 02 12	N
6.	16 07 08	odpady obsahujúce olej	N
7.	18 02 02	odpady, ktorých zber a zneškodňovanie podliehajú osobitným požiadavkám z hľadiska prevencie nákazy	N

- 1.2. Prevádzkovateľ má povolené nakladať s nebezpečnými odpadmi, zaradenými v zmysle prílohy č. 1 písm. B) vyhlášky MŽP SR č. 284/2001 Z.z. v znení neskorších právnych predpisov, ktorou sa ustanovuje Katalóg odpadov, uvedenými v bode II. D 1.1. tohto povolenia v množstve 0,340 t.rok<sup>-1</sup>. Nakladanie s uvedenými nebezpečnými odpadmi ktoré vznikajú, resp. môžu vznikáť v prevádzke „Klietkový odchov kuríc“ v k.ú. obce Dolná Seč, spočíva v ich zhromažďovaní vo vyhradených priestoroch v prevádzke, pred odberom oprávneným subjektom.
- 1.3. Pôvodca nebezpečného odpadu je povinný pri vzniku každého nového druhu nebezpečného odpadu zabezpečiť na účely určenia jeho nebezpečných vlastností a bližších podmienok nakladania s ním analýzu jeho vlastností a zloženia, a to spôsobom a postupom ustanoveným podľa všeobecne záväzných predpisov v odpadovom hospodárstve.
- 1.4. Prevádzkovateľ je povinný najneskôr 3 mesiace pred uplynutím každých troch rokov od nadobudnutia právoplatnosti tohto povolenia písomne oznámiť inšpekcii, že nenastala nijaká zmena podmienok, na základe ktorých bolo toto povolenie udelené. V prípade akejkol'vek zmeny prevádzkovania prevádzky „Klietkový odchov kuríc“ je prevádzkovateľ povinný požiadať o zmenu povolenia.
- 1.5. Súhlas udelený na nakladanie s nebezpečným odpadom katalógové číslo 18 02 02 - odpady, ktorých zber a zneškodňovanie podliehajú osobitným požiadavkám z hľadiska prevencie nákazy sa vzťahuje len na predmety, ktoré so zvieratami prišli do styku (napr. injekčné striekačky, ampulky, ihly, tampóny...), jeho oddelené zhromažďovanie je povolené vo vhodných obaloch v samostatnej stavebne oddelenej miestnosti objektu skladu.
- 1.6. Odpady živočíšneho pôvodu (kadávery) katalógové číslo 18 02 02 - odpady, ktorých zber a zneškodňovanie podliehajú osobitným požiadavkám z hľadiska prevencie nákazy zhromažďovať v uzavretom a uzamykateľnom sklade kadáverov.
- 1.7. Prevádzkovateľ je povinný s odpadom živočíšneho pôvodu (kadávery) katalógové číslo 18 02 02 - odpady, ktorých zber a zneškodňovanie podliehajú osobitným požiadavkám nakladať v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi na úseku veterinárnej starostlivosti.
- 1.8. Nebezpečné odpady katalógové číslo 13 02 06, 15 01 10, 15 02 02, 16 02 13, 16 07 08 je povolené zhromažďovať oddelene vo vhodných obaloch umiestnených v samostatnej stavebne oddelenej miestnosti objektu skladu.
- 1.9. Odpady, ktoré vzniknú prevádzkovateľovi, ako pôvodcovi, je povinný odovzdávať na zhodnotenie, prípadne zneškodnenie len osobe oprávnenej nakladať s odpadmi podľa všeobecne záväzných právnych predpisov na úseku odpadového hospodárstva.

1.10. Prevádzkovateľ, ako pôvodca odpadu je povinný:

- zaraďovať odpady podľa Katalógu odpadov,
- zhromažďovať odpady utriedené podľa druhov odpadov a zabezpečiť ich pred znehodnotením, odcudzením alebo iným nežiadúcim únikom,
- zhromažďovať oddelene nebezpečné odpady podľa ich druhov,
- nebezpečné odpady ako aj sklad, v ktorom sa skladujú nebezpečné odpady, označiť identifikačným listom nebezpečného odpadu,
- zabezpečiť, aby nádoby, sudy a iné obaly, v ktorých sú nebezpečné odpady uložené, boli odlišené tvarom, opisom alebo farebne, zabezpečené pred vonkajšími vplyvmi, ktoré by mohli spôsobiť vznik nežiadúcich reakcií v odpadoch, napríklad vznik požiaru, boli odolné proti mechanickému poškodeniu, odolné proti chemickým vplyvom a zodpovedať požiadavkám podľa osobitných predpisov,
- viesť a uchovávať evidenciu o druhoch a množstve odpadov, s ktorými nakladá, a o ich zhodnotení a zneškodnení a ohlasovať ustanovené údaje z evidencie inšpekcii.

1.11. Prevádzkovateľ je povinný nakladať zo vzniknutými odpadmi v súlade s Programom odpadového hospodárstva (ďalej „POH“), schváleným príslušným orgánom štátnej správy odpadového hospodárstva a plniť záväznú časť POH.

1.12. Zakazuje sa riediť a zmiešavať jednotlivé druhy nebezpečných odpadov alebo nebezpečné odpady s odpadmi, ktoré nie sú nebezpečné, na účely zníženia koncentrácie prítomných škodlivín.

## **E. Podmienky hospodárenia s energiami**

- 1.1. Prevádzkovateľ je povinný udržiavať všetky elektrické a plynové zariadenia v prevádzke v dobrom technickom stave a vykonávať ich pravidelnú kontrolu a údržbu. O zistených nedostatkoch viesť záznamy v prevádzkovej evidencii.
- 1.2. Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť pravidelné odborné prehliadky a skúšky elektrických a plynových zariadení v prevádzke.
- 1.3. Prevádzkovateľ je povinný všetky zariadenia prevádzkovať v súlade s dokumentáciou dodávanou výrobcom.
- 1.4. O vykonaných kontrolách, odborných prehliadkach a zistených nedostatkoch viesť záznamy v prevádzkovej evidencii.
- 1.5. Zaznamenávať údaje o spotrebe elektrickej energie, nafty a zemného plynu v prevádzke do prevádzkovej evidencie.
- 1.6. Pre osvetlenie hál používať úsporné svietidlá.

## **F. Opatrenia na predchádzanie havárií a na obmedzenie následkov v prípade havárií opatrenia týkajúce sa situácií odlišných od podmienok bežnej prevádzky**

- 1.1. Prevádzkovateľ je povinný bezodkladne ohlasovať inšpekcii a príslušným orgánom štátnej správy vzniknuté havárie, iné mimoriadne udalosti v prevádzke a okamžitý nadmerný únik emisií do ovzdušia, vôd a pôdy v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi na úseku štátnej vodnej správy a úseku ochrany ovzdušia.
- 1.2. Prevádzkovateľ je pri nakladaní s nebezpečnými látkami povinný dodržiavať všetky podmienky a postupy podľa schváleného Plánu preventívnych opatrení na zamedzenie vzniku neovládateľného úniku nebezpečných látok do životného prostredia a na postup v prípade ich úniku (ďalej len „havarijný plán“).

- 1.3. Havarijný plán musí byť vypracovaný v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi na úseku ochrany vôd. Havarijný plán je prevádzkovateľ povinný aktualizovať pri každej skutočnosti ktorá vedie ku zmene údajov uvádzaných v havarijnom pláne.
- 1.4. Všetky vzniknuté havárie musia byť zaznamenané v prevádzkovej evidencii a o každej havárii musí byť spísaný záznam.
- 1.5. Prevádzkovateľ je povinný postupovať pri odstraňovaní nebezpečných stavov ohrozujúcich kvalitu ovzdušia a robiť potrebné opatrenia na predchádzanie haváriám podľa schváleného Súboru TPP a TOO.
- 1.6. Prevádzkovateľ je povinný minimálne jedenkrát ročne vykonať školenie obsluhy o technických, organizačných, bezpečnostných a hygienických opatreniach pri prevádzke zariadenia, o požiadavkách na vedenie prevádzkovej dokumentácie a o opatreniach v prípade vzniku havarijného stavu v prevádzke. O vykonaných školeniach musí byť spísaná zápisnica.
- 1.7. Prevádzkovateľ je povinný pre všetky zariadenia a stavby, v ktorých sa nakladá s nebezpečnými látkami, mať vypracované aktuálne prevádzkové poriadky, plány údržby a opráv a plány kontroly, v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi na úseku ochrany vôd, ovzdušia a odpadov a v súlade s osobitnými predpismi bezpečnosti práce a ochrane zdravia pri práci.
- 1.8. Prevádzkovateľ je povinný vykonávať skúšky tesností nádrží a záchytných vaní v ktorých sa skladujú nebezpečné látky:
  - pred ich uvedením do prevádzky,
  - každých päť rokov od vykonania prvej úspešnej skúšky,
  - každých desať rokov pri škodlivých látkach uvedených v prílohe č. 1 zozname II bode 8 zákona o vodách okrem nádrží vizuálne kontrolovateľných a dvojplášťových vizuálne nekontrolovateľných s trvalou indikáciou medziplášťového priestoru,
  - po ich rekonštrukcii alebo oprave,
  - pri ich uvedení do prevádzky po odstávke dlhšej ako jeden rok.Skúšky musia byť vykonávané odborne spôsobilou osobou s certifikátom na kvalifikáciu na nedeštruktívne skúšanie, spôsobom v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi na úseku ochrany vôd.
- 1.10. Prevádzkovateľ je povinný vykonávať pravidelné kontroly technického stavu a funkčnej spoľahlivosti pri nádržiach, ktoré sú zvonku vizuálne nekontrolovateľné, raz za desať rokov a pri nádržiach, ktoré sú vizuálne kontrolovateľné, raz za 20 rokov a podľa výsledku prijať opatrenia na odstránenie zistených nedostatkov a následne určiť termín ich ďalšej kontroly.
- 1.11. Prevádzkovateľ je povinný vykonať minimálne jedenkrát týždenne vizuálnu kontrolu stavu naplnenia žump na akumuláciu oplachových vôd a splaškových vôd zo sociálnych zariadení a zistené údaje zaznamenávať do prevádzkovej evidencie.

**G. Opatrenia na minimalizáciu diaľkového znečisťovania a cezhraničného vplyvu znečisťovania**

Prevádzka nemá cezhraničný vplyv, podmienky sa v povolení neurčujú.

**H. Opatrenia na obmedzenie vysokého stupňa celkového znečistenia v mieste prevádzky**

Prevádzka nespôsobuje vysoký stupeň celkového znečistenia životného prostredia, podmienky sa v povolení neurčujú.

**I. Požiadavky na spôsob a metódy monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému**

**1. Kontrola emisií do ovzdušia**

Zisťovať množstvo vypúšťaných znečisťujúcich látok do ovzdušia podľa schváleného výpočtu jedenkrát ročne.

**2. Kontrola odpadových vôd**

Z prevádzky nie sú vypúšťané odpadové vody, monitorovanie limitných hodnôt ukazovateľov znečistenia sa *neurčuje*.

**3. Kontrola odpadov**

- 3.1. Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť kontrolu týkajúcu sa zhromažďovania odpadov (množstvo, druh, označenie) na schválených miestach jedenkrát za mesiac. O kontrole bude viesť záznam v prevádzkovom denníku.
- 3.2. Prevádzkovateľ je povinný viesť a uchovávať evidenciu o druhoch a množstve odpadov, s ktorými nakladá, a o ich zhodnotení a zneškodnení v súlade so všeobecne záväznými predpismi na úseku odpadového hospodárstva.

**4. Kontrola hluku**

Podmienky na kontrolu hluku sa v povolení neurčujú.

**5. Kontrola spotreby energií**

Prevádzkovateľ je povinný sledovať, evidovať a vyhodnocovať spotreby elektrickej energie a zemného plynu v prevádzke jedenkrát mesačne.

**6. Kontrola prevádzky**

Prevádzkovateľ je povinný sledovať dodržiavanie technicko - prevádzkových parametrov v súlade so schváleným súborom TPP a TOO a platnými prevádzkovými predpismi.

**7. Podávanie správ**

- 7.1. Prevádzkovateľ je povinný zisťovať, zbierať, spracúvať a vyhodnocovať údaje a informácie určené v povolení a vyhláškou MŽP SR č. 391/2003 Z.z., ktorou sa vykonáva zákon o IPKZ a každoročne ich za predchádzajúci kalendárny rok oznamovať do 15. februára v písomnej a elektronickej forme Slovenskému hydrometeorologickému ústavu.
- 7.2. Prevádzkovateľ je povinný podávať hlásenie o vzniku odpadu a nakladaní s ním za obdobie predchádzajúceho kalendárneho roka inšpekcii a príslušnému obvodnému úradu životného prostredia do 31. januára nasledujúceho roka.
- 7.3. Prevádzkovateľ zdrojov znečisťovania ovzdušia je povinný oznamovať do 15. februára nasledujúceho roku úplné a pravdivé informácie o zdroji a emisiách za uplynulý rok príslušnému obvodnému úradu životného prostredia a obci.

- 7.4. Prevádzkovateľ je povinný uchovávať evidované údaje o podstatných ukazovateľoch prevádzky v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi na úseku ochrany vôd, ovzdušia a odpadového hospodárstva.
- 7.5. Prevádzkovateľ je povinný ohlasovať inšpekciu a príslušným orgánom štátnej správy vzniknuté havárie a mimoriadne udalosti v prevádzke, nadmerný okamžitý únik emisií do ovzdušia, vody a pôdy v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi na úseku ochrany vôd a ovzdušia.

**J. Požiadavky na skúšobnú prevádzku pri novej prevádzke alebo pri zmene technológie a opatrenia pre prípad zlyhania činnosti v prevádzke**

- 1.1. Požiadavky na skúšobnú prevádzku sa v povolení neurčujú.
- 1.2. Prevádzkovateľ je povinný dodržiavať opatrenia pre prípad zlyhania činností v prevádzke, ktoré sú obsiahnuté v platných prevádzkových predpisoch a v ďalšej dokumentácii uvedenej v bode F tohto povolenia.

**K. Opatrenia pre prípad skončenia činnosti v prevádzke, najmä na zamedzenie znečisťovania miesta prevádzky a jeho uvedenie do uspokojivého stavu**

- 1.1. Prevádzkovateľ je povinný rozhodnutie o skončení činnosti v prevádzke neodkladne oznámiť inšpekciu v dostatočnom časovom predstihu.
- 1.2. Prevádzkovateľ musí vypracovať podrobný plán ukončenia činnosti v prevádzke alebo v jej časti, tento plán musí predložiť inšpekciu spoločne s oznámením o skončení činnosti podľa predchádzajúceho opatrenia v bode 1.1..

## **O d ô v o d n e n i e**

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Vysunuté pracovisko Nitra (ďalej len „inšpekcia“) ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“), na základe konania vykonaného podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 7, písm. b) bod 3, písm. c) bod 8 a podľa § 17 zákona o IPKZ a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov vydáva integrované povolenie pre prevádzku „Klietkový odchov kuríc“ na základe žiadosti prevádzkovateľa Novogal a.s., Hlboká cesta 1421, 941 31 Dvory nad Žitavou zo dňa 30.11.2005. So žiadosťou bol predložený doklad - výpis z účtu o zaplatení správneho poplatku dňa 28.11.2005 podľa zákona o správnych poplatkoch, položka 171a písm. b) vo výške 20 000,- Sk.

Prevádzka „Klietkový odchov kuríc“ je umiestnená na pozemku v k.ú. Dolná Seč par. č. 349/13, ktorého držiteľom je prevádzkovateľ podľa výpisu z evidenčného listu č. 308. Prevádzkovateľ je v súlade s výpisom z listu vlastníctva č. 286 vlastníkom stavieb na pozemkoch s par. č. 349/14, 349/15, 349/16, 349/17, 349/26, 349/27, 349/28, 349/29, 349/30, 349/31, pozemky pod stavbami sú právne nevysporiadané.

Inšpekcia po preskúmaní predloženej žiadosti a priložených príloh zistila, že žiadosť neobsahuje všetky náležitosti podľa § 11 zákona o IPKZ. Z uvedeného dôvodu inšpekcia konanie prerušila rozhodnutím 206/OIPK/54/06-Mu/371110405 zo dňa 13.01.2006 a zároveň vyzvala účastníka konania, aby svoje podanie doplnil v stanovenej lehote.

Doplnená žiadosť vrátane požadovaných príloh bola inšpekcii doručená dňa 14.02.2006. Inšpekcia v súlade s § 12 ods. 2 zákona o IPKZ oznámila dňa 13.04.2006 účastníkom konania, dotknutým orgánom a verejnosti začatie správneho konania vo veci vydania integrovaného povolenia pre prevádzku „Klietkový odchov kuríc“.

Inšpekcia zároveň v súlade s § 12 zákona o IPKZ doručila týmto subjektom žiadosť prevádzkovateľa s prílohami, určila 30 dňovú lehotu na vyjadrenie a zverejnila podstatné údaje o podanej žiadosti na internetovej stránke a na úradnej tabuli inšpekcie od 13.04.2006 do 16.05.2006 a na úradnej tabuli obce Dolná Seč od 13.04.2006 do 02.05.2006 spolu s výzvou osobám, ktoré majú právo byť zúčastnenou osobou a s výzvou verejnosti, dokiaľ sa môže vyjadriť. Zúčastnené osoby po zverejnení žiadosti nepodali v lehote 30 dní určenej inšpekciou písomnú prihlášku. V určenej lehote 30 dní sa verejnosť k žiadosti stanoveným spôsobom nevyjadrila, preto inšpekcia nezabezpečila zvolanie verejného zhromaždenia občanov a v súlade s § 13 zákona o IPKZ nariadila pre účastníkov konania a dotknuté orgány ústne pojednávanie.

Na ústnom pojednávaní konanom dňa 15.06.2006 sa zúčastnili zástupcovia prevádzkovateľa. Na ústnom pojednávaní, v súlade s ustanoveniami § 13 ods. 3 zákona o IPKZ a § 33 ods. 2 zákona o správnom konaní, bola daná prizvaným osobám posledná možnosť uplatniť svoje pripomienky, námety a doplnenia, vyjadriť sa k podkladom rozhodnutia a k spôsobu ich zistenia pred vydaním povolenia. Na ústnom pojednávaní bola prerokovaná žiadosť, pripomienky a námety účastníkov konania a dotknutých orgánov uplatňované k žiadosti.

V lehote určenej na vyjadrenie účastníkov konania a dotknutých orgánov sa k žiadosti o vydanie integrovaného povolenia pre uvedenú prevádzku vyjadrili:

- *Obvodný úrad životného prostredia Levice, odbor ochrany zložiek životného prostredia správy a ochrany prírody a krajiny - orgán ochrany prírody a krajiny*
- *Obvodný úrad životného prostredia Levice, odbor ochrany zložiek životného prostredia správy a ochrany prírody a krajiny - orgán štátnej vodnej správy*
- *Obvodný úrad životného prostredia Levice, odbor ochrany zložiek životného prostredia správy a ochrany prírody a krajiny - orgán štátnej správy odpadového hospodárstva*
- *Obvodný úrad životného prostredia Levice, odbor ochrany zložiek životného prostredia správy a ochrany prírody a krajiny - orgán ochrany ovzdušia*
- *Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Leviciach*
- *Regionálna veterinárna a potravinová správa Levice*
- *Obvodný lesný úrad v Nitre*
- *Obec Dolná Seč, v zastúpení starostkou obce*

Obvodný pozemkový úrad v Leviciach oznámil listom č. P 2006/00452 zo dňa 19.4.2006, že odstúpil Krajskému pozemkovému úradu v Nitre žiadosť o vydanie integrovaného povolenia pre prevádzku „Klietkový odchov kuríc“ za účelom vypracovania písomného stanoviska. Krajský pozemkový úrad v Nitre vyjadrenie v určenej lehote nezaslal.

Prevádzkovateľ neuplatnil na ústnom konaní žiadne pripomienky.

Vysporiadanie sa s pripomienkami a námetmi k žiadosti obsiahnutých vo vyjadreniach podaných podľa § 12 zákona o IPKZ:

1. *Obvodný úrad životného prostredia Levice - orgán štátnej vodnej správy* - vo vyjadrení č. č. T-06/00738 zo dňa 09.05.2006 uviedol:
  - priemyselné odpadové vody nie sú bližšie charakterizované resp. nie sú zaradené podľa prílohy Nariadenia vlády SR č. 296/2005 Z.z.,
  - odpadové vody sú zachytávané a sústredované pred ich likvidáciou v žumpách. Odpadové vody zo žump majú byť následne vyvážané zmluvným partnerom. Nie je však uvedené kam sa majú odpadové vody vyvážať na likvidovanie.

**Stanovisko inšpekcie:**

K pripomienke *Obvodného úradu životného prostredia Levice - orgán štátnej vodnej správy*: Oplachové vody ktoré vznikajú pri čistení odchovných hál nie sú vypúšťané do povrchových ani podzemných vôd, sú zhromažďované v nepriepustných betónových žumpách a sú odovzdávané zmluvnému odberateľovi PD Kalná nad Hronom a sú aplikované na poľnohospodárske pozemky odberateľa. Inšpekcia určila v bode II. A 6.4. tohto povolenia prevádzkovateľovi povinnosť aby splaškové vody zo sociálnych zariadení v administratívnej budove, zhromažďované v žumpe č. 26, odovzdával len do oprávnenej čistiarne odpadových vôd, na základe zmluvy.

2. *Obvodný úrad životného prostredia Levice – orgán štátnej správy odpadového hospodárstva* - vo vyjadrení č. T – 2006/00725 zo dňa 27.04.2006 uviedol:

V prípade odpadu kat. číslo 02 010 6 - zvierací trus, moč a hnoj (vrátane znečistenej slamy), kvapalné odpady, oddelene zhromažďované a spracúvané mimo miesta ich vzniku, kategória „O“ odpad ostatný, doporučujeme prehodnotiť jeho zatriedenie:

  - V prípade, že zvierací hnoj a trus je hnojivom (zákon č. 136/2000 Z.z.) nie je odpadom a nie je potrebné jeho zatriedenie podľa vyhlášky MŽP SR č. 284/2001,
  - V prípade, že sa jedná o odpad, tento musí byť na zneškodnenie, resp. zhodnotenie odovzdaný oprávnenému subjektu (§19 ods. 1 písm. f) zákona o odpadoch). PD Kalná nad Hronom nemá udelený súhlas na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov.

**Stanovisko inšpekcie:**

- V prípade ostatného odpadu katalógové číslo 02 01 06 - zvierací trus, moč a hnoj (vrátane znečistenej slamy), kvapalné odpady, oddelene zhromažďované a spracúvané mimo miesta ich vzniku ide o hydinový trus, ktorý nevzniká v poľnohospodárskej prvovýrobe v súlade s § 2 ods. 2 zákona č. 136/2000 Z.z. o hnojivách ale môže vznikať u prevádzkovateľa pri iných súvisiacich činnostiach napr. pri opravách používanej technológie. Inšpekcia určila prevádzkovateľovi v bode II. D 1.8. až 1.10. tohto povolenia podmienky pre nakladanie s predmetným odpadom v súlade so zákonom č. 223/2001 Z.z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

3. *Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Leviciach* - vo vyjadrení č. D1/2006/00803 zo dňa 09.05.2006 uviedol:

Na skladovanie PHM bola vybudovaná pôvodne skladovacia nádrž 40 m<sup>3</sup>, ktorá slúžila pre ľahký vykurovací olej, momentálne je nefunkčná, nie je odsýpaná.

Pre sklad olejov a mazadiel slúži murovaná stavba pod úrovňou terénu, má prefabrikované stropy, typizované dvere a je havarijne zabezpečená.

Žumpy sú zo železobetónovej konštrukcie stropu a stien, nie sú havarijne zabezpečené.

V rámci opatrení na predchádzanie haváriám a obmedzovania ich prípadných následkov je potrebné asanovať nevyužívanú skladovaciu nádrž na LVO a pre sudy 2 x 200 l na skladovanie nafty zabezpečiť havarijnú nádrž.

**Stanovisko inšpekcie:**



- Inšpekcia v bodoch II. A 6 a II. F 1.7 až 1.11. tohto povolenia určila prevádzkovateľovi podmienky pre skladovanie a manipuláciu s nebezpečnými látkami a opatrenia na predchádzanie havárií a na obmedzenie následkov v prípade havárií v súlade s platnou legislatívou na úseku ochrany vôd (zákon č. 364/2004 Z.z. o vodách, vyhl. MŽP SR č. 100/2005 Z.z. ktorou sa ustanovujú podrobnosti o zaobchádzaní s nebezpečnými látkami o náležitostiach havarijného plánu a o postupe pri riešení mimoriadneho zhoršenia vôd). Nevyužívaná skladovacia nádrž na LVO nesúvisí s činnosťami vykonávanými v povoľovanej prevádzke a preto objekt olej. hospodárstva (2 ks nádrže s objemom 26,6 m<sup>3</sup>) a nádrž na LVO nie sú zahrnuté v integrovanom povolení.

Povoľovaná prevádzka technologickým vybavením a geografickou pozíciou nemá významný negatívny vplyv na životné prostredie cudzieho štátu, preto cudzí dotknutý orgán nebol požiadaný o vyjadrenie, ani sa nezúčastnil povoľovacieho procesu a inšpekcia neuložila opatrenia na minimalizáciu diaľkového znečisťovania a cezhraničného vplyvu znečisťovania.

Zistenie skutočného stavu prevádzky inšpekcia uskutočnila dňa 21.02.2006. Prejednanie podmienok povolenia prevádzky pred vydaním integrovaného povolenia s prevádzkovateľom bolo uskutočnené dňa 14.08.2006. Zástupca prevádzkovateľa nemal k podmienkam uvedeným v návrhu integrovaného povolenia pripomienky.

Podkladom pre vydanie integrovaného povolenia boli nasledovné doklady: žiadosť spracovaná v zmysle požiadaviek vyplývajúcich zo zákona o IPKZ a jej vykonávacích predpisov, rozhodnutia orgánov štátnej správy odpadového hospodárstva, ochrany ovzdušia a ochrany vôd, potvrdenie o existencii a účele stavieb, doklady preukazujúce vlastnícky vzťah k pozemkom, na ktorých je stavba umiestnená, kópia z katastrálnej mapy, situácia z vyznačením záujmového územia v návaznosti na okolie, hospodárske zmluvy, prevádzková dokumentácia a ďalšie potrebné doklady a písomnosti.

Vzhľadom na charakter prevádzky neboli určené opatrenia na obmedzenie vysokého stupňa celkového znečistenia v mieste prevádzky.

Emisné limity pre vypúšťanie znečisťujúcich látok a monitorovanie emisií z veľkého zdroja znečisťovania ovzdušia „Klietkový odchov kuríc“ a stredného zdroja znečisťovania ovzdušia „Teplovzdušné agregáty na zemný plyn naftový“ sa neurčujú, nakoľko v prípade povoľovanej prevádzky ide o znečistený vzduch odvádzaný do vonkajšieho ovzdušia z pracovného prostredia hospodárskych objektov. V súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi na úseku ochrany ovzdušia znečistený vzduch odvádzaný do vonkajšieho ovzdušia z pracovného prostredia alebo iného obdobného prostredia výrobných hál a hospodárskych objektov sa vo všeobecnosti nepovažuje za odpadový plyn, ale za fugitívne emisie. Na emisie z takýchto vetracích výduchov sa emisné limity, vyjadrené ako hmotnostná koncentrácia alebo hmotnostný tok neuplatňujú. Emisné limity pre vypúšťanie znečisťujúcich látok a monitorovanie emisií zo stacionárneho náhradného zdroja elektrickej energie sa neurčujú, nakoľko v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov na úseku ochrany ovzdušia je uvedené zariadenie kategorizované ako malý zdroj znečisťovania ovzdušia, pre ktorý nie sú určené emisné limity.

Emisné limity pre emisie do vôd neboli určené, nakoľko prevádzka nevypúšťa odpadové vody do povrchových a podzemných vôd.

Emisné limity pre hluk a vibrácie a ich kontrola sa neurčujú, nakoľko prevádzka nie zdrojom nadmerného hluku a vibrácií. Inšpekcii nie sú známe pripomienky k prekračovaniu predmetných ukazovateľov v prevádzke.

Pri porovnaní prevádzky s najlepšie dostupnou technikou (BAT) inšpekcia vychádzala z ustanovenia § 5 zákona o IPKZ a prílohy č. 3, ktoré stanovuje hľadiská pri určovaní BAT.

Pri posudzovaní hľadísk vychádzala inšpekcia z porovnania parametrov ktoré vykonal prevádzkovateľ v predloženej žiadosti s návrhom BAT v odvetví intenzívneho chovu ošipovaných (Referenčný dokument BAT, Intenzívny chov hydiny a ošipovaných, preklad originálu z roku 2001).

V súlade s kapitolou Spotreba vody bolo prevádzkovateľovi uložené opatrenie používať na čistenie chovných objektov po ukončení chovných turnusov vysokotlakové čistiace zariadenia.

Inšpekcia v bode II. C 2 tohto povolenia určila prevádzkovateľovi podmienku havarijne zabezpečiť „Sklad kadáverov“ a „Sklad dezinfekčných prostriedkov“ proti úniku nebezpečných látok do podzemných vôd, povrchových vôd a do pôdy v súlade § 39 zákona č. 364/2004 Z.z o vodách v termíne do 28.02.2007, z dôvodu zosúladenia povolovanej prevádzky s požiadavkami najlepšej dostupnej techniky.

Inšpekcia v bode II. K 1.2. tohto povolenia určila prevádzkovateľovi podmienku vypracovať podrobný plán ukončenia činnosti v prevádzke alebo v jej časti a predložiť tento plán inšpekcii spoločne s oznámením o skončení činnosti v súlade s § 18 ods. 1 písm. k) zákona o IPKZ.

#### **Súčasťou konania podľa § 8 ods. 2 zákona o IPKZ bolo:**

##### **V oblasti ochrany ovzdušia:**

- podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 7 zákona o IPKZ konanie o určenie všeobecných podmienok prevádzkovania v návaznosti na § 22 ods. 1 písm. a) zákona č. 478/2002 Z. z. o ochrane ovzdušia, ktorým sa dopĺňa zákon č. 401/1998 Z. z. o poplatkoch za znečisťovanie ovzdušia v znení neskorších predpisov.

##### **V oblasti povrchových a podzemných vôd:**

- podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 3 zákona o IPKZ konanie o udelenie súhlasu na uskutočnenie, zmenu, odstránenie stavieb alebo zariadení alebo na vykonávanie činností, ktoré môžu ovplyvniť stav povrchových vôd a podzemných vôd v návaznosti na § 27 ods.1 písm. c) zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene a doplnení zákona NR SR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov.

##### **V oblasti odpadov:**

- podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod č. 8 zákona o IPKZ konanie o udelenie súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi v návaznosti na § 7 ods. 1 písm. g) zákona č. 223/2001 Z.z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

Inšpekcia na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, vyjadrení účastníkov konania, dotknutých orgánov a vykonaného ústneho pojednávania zistila stav a zabezpečenie prevádzky z hľadiska zhodnotenia celkovej úrovne ochrany životného prostredia podľa zákona o IPKZ, a preto rozhodla tak, ako sa uvádza vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Do dňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia sa na činnosti vykonávané v prevádzke vzťahujú doterajšie všeobecne záväzné právne predpisy a na ich základe vydané rozhodnutia správnych orgánov.

## **P o u č e n i e:**

Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Vysunuté pracovisko Nitra, Mariánska dolina 7, 949 01 Nitra odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

.....  
RNDr. Jaroslav Haško, CSc.  
riaditeľ

Doručuje sa:

Prevádzkovateľ: Novogal a.s., Hlboká cesta 1421, 941 31 Dvory nad Žitavou

Účastník konania:

1. Obec Dolná Seč, v zastúpení starostom, Obecný úrad, 935 31 Dolná Seč

Po nadobudnutí právoplatnosti:

Dotknuté orgány:

1. Obvodný úrad životného prostredia v Leviciach, odbor ochrany zložiek životného prostredia - orgán odpadového hospodárstva, L. Štúra 53, 934 03 Levice
2. Obvodný úrad životného prostredia v Leviciach, odbor ochrany zložiek životného prostredia - orgán ochrany prírody a krajiny, L. Štúra 53, 934 03 Levice
3. Obvodný úrad životného prostredia v Leviciach, odbor ochrany zložiek životného prostredia - orgán ochrany ovzdušia, L. Štúra 53, 934 03 Levice
4. Obvodný úrad životného prostredia v Leviciach, odbor ochrany zložiek životného prostredia - orgán ochrany vôd, L. Štúra 53, 934 03 Levice
5. Regionálny úrad verejného zdravotníctva, regionálny hygienik, Komenského 4, 934 03 Levice
6. Obvodný pozemkový úrad, L. Štúra 53, 934 03 Levice
7. Regionálna veterinárna a potravinová správa - oddelenie veterinárnej ochrany územia, M. R. Štefánika 24, 934 03 Levice
8. Obvodný lesný úrad Levice, L. Štúra 53, 934 03 Levice